

**SOLICITATION AMENDMENT /  
MODIFICATION DE L'INVITATION**

**RETURN BIDS TO /  
RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**

Direction – Contrats de services 4  
(DC Svc 4)  
Aux soins de : Rogelio Orsetti, agent en  
approvisionnement  
Par courriel au :  
[DSvcsC4Contracting-DCSvcs4Contrats@forces.gc.ca](mailto:DSvcsC4Contracting-DCSvcs4Contrats@forces.gc.ca)

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes

**Comments – Commentaires**

**THIS DOCUMENT DOES NOT CONTAIN A  
SECURITY REQUIREMENT**

**CE DOCUMENT NE CONTIENT  
AUCUNE EXIGENCE EN MATIÈRE DE  
SÉCURITÉ**

<p><b>Solicitation Closes / L'invitation prend fin:</b></p> <p>At / à : 14 h, HAE</p> <p>On / le : 08-Juin-2021</p>
---

<b>Title / Titre</b> Kiosque d'exposition à poutrelles en aluminium	
<b>Solicitation No. / N° de l'invitation</b> W6369-20-X062/A	<b>Amendment No. / N° de la modification</b> 02
<b>Date of Amendment / Date de la modification</b> 01-Juin-2021	
<b>Address Enquiries to / Adresser toutes questions à:</b> Rogelio Orsetti by email to: <a href="mailto:Rogelio.Orsettipetrocelli@forces.gc.ca">Rogelio.Orsettipetrocelli@forces.gc.ca</a>	
<b>Telephone No. / N° de téléphone</b> 613-715-0853	<b>FAX No. / N° de fax</b>
<b>Destination</b> Expositions et événements spéciaux 45, boulevard Sacré-Cœur Gatineau (Québec) J8X 1C5 Canada	

**Instructions: Municipal taxes are not applicable. Unless otherwise specified herein all prices quoted must include all applicable Canadian customs duties, GST/HST, excise taxes and are to be delivered Delivery Duty Paid including all delivery charges to destination(s) as indicated. The amount of the Goods and Services Tax/Harmonized Sales Tax is to be shown as a separate item.**

**Instructions : Les taxes municipales ne s'appliquent pas. Sauf indication contraire, les prix indiqués doivent comprendre les droits de douane canadiens, la TPS/TVH et la taxe d'accise. Les biens doivent être livrés « rendu droits acquittés », tous frais de livraison compris, à la ou aux destinations indiquées. Le montant de la taxe sur les produits et services/taxe de vente harmonisée doit être indiqué séparément.**

<b>Delivery Required / Livraison exigée</b>	<b>Delivery Offered / Livraison proposée</b>
<b>Vendor Name and Address / Raison sociale et adresse du fournisseur</b>	
<b>Name and title of person authorized to sign on behalf of vendor (type or print) / Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur (caractère d'imprimerie)</b>	
Name – Nom _____ Title – Titre _____	
Signature _____ Date _____	

**LA MODIFICATION 01 DE LA DEMANDE DE SOUMISSIONS NUMÉRO W6369-20-X062/A VISE :**

1. Prolonger la date de fin de l'invitation à soumissionner d'une semaine, remplacer le 01 juin 2021 par le 08 juin 2021;

**QUESTIONS ET RÉPONSES:**

<b>Numéro</b>	<b>Questions/réponses/modifications</b>
Question 1 :	Pourriez-vous fournir un exemplaire électronique des spécifications ou tout autre document connexe à ce projet?
Réponse 1 :	<b>W6369-20-X062A –Annexe D, schémas, en format .pdf</b> est téléversé avec ce document pour mieux voir les dessins.
Question 2 :	Souhaitez-vous avoir des contenants spéciaux (moyennant des frais supplémentaires) pour entreposer des robinets et des vis?
Réponse 2 :	Non.

**L'INVITATION À SOUMISSIONNER NUMÉRO W6369-20-X062/A EST MODIFIÉE COMME SUIT :**

1. SUPPRIMER à la page 1, « 01 juin 2021 » et REMPLACER par « 08 juin 2021 ».

**TOUTES LES AUTRES MODALITÉS DEMEURENT INCHANGÉES.**